L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

Bureaux, No 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS.

JEUDI 4 AOUT 1881.

CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nouvelle-Orléans, 4 août 1881.—Température—Beau temps; vents variables, température stationnaire ou plus haute, pression barométrique plus haute.

Température du 3 août 1881.

Thermomètre de C. Dumaine, Opticien.

	Fahrenheit	Centigrade
6 heures du matin	74	[illegible]
Midi	84	[illegible]
3 P. M.	85	[illegible]
6 P. M.	78	[illegible]

MARIAGES, NAISSANCES ET DÉCÈS.

Inscrits au Bureau de Santé dans les 24 heures.

Mariages.

W. W. Crane à Mlle Ellen J. Murphy.
Henri Moses à Mme Eliza Davis.
Wm. R. Miller à Mlle Marie A. Gallagher.
Henri Baser à Mlle Ellen Schneider.

Naissances.

Mme F. H. Paiger, un garçon, 20 juil.
[illegible] Alfred, un garçon, 17 juil.
[illegible] Wolf, un garçon, 28 mars.
[illegible] C. Witner, un garçon, 1er juil.
Louis Marotte, un garçon, 4 juin.
Jean Doffes, une fille, 23 juin.

Décès.

Marie Bienaimé, c, 10 ans, Asile de la Louisiane, rue Tonti.
[illegible] Ellen Woodley, 65 ans, Biloxi, Mississippi, native de Philadelphie.
[illegible] Smith, c, 85 ans, rue Félicité, près Villeré.
[illegible] Dietrich, 4 m ½, Carrollton.
[illegible] McHugh, 69 ans, Louisiana Retreat, natif d'Irlande.
[illegible] Veuve W. Vetter, 41 ans, rue St-Ferdinand, native d'Allemagne.
[illegible] Sears, c, 6 mois, No 136 rue Thalie.
[illegible] Charles, c, 11 mois, No 364 rue [illegible].
[illegible] Pellerin, c, 4 ans, rue Prytanie et Peters.
[illegible] Freeman, c, 24 ans, Carrollton.
[illegible] D'Acey Boudreau, 3 ans, No 180 rue [illegible].
[illegible] Veuve Balsile de Féchu, 66 ans, No 362 rue Bourgogne.

Voyageurs arrivés au City Hôtel.

B L Wright, Belleville; T J Baker, Monroe; [illegible] Louis; W K Howell, [illegible]; Thos Berry et famille, Terrebonne; J A [illegible]; W B Girard, Wm Gillard, C Girard, Vermillionville.

Cour du juge Miltenberger.—Della Williams a été envoyée à la maison de correction, pour vol.

Mme O'Neal, accusée d'ivresse; Henri Joseph, de bris de paix et de langage obscène—ont été condamnés à $5 d'amende ou dix jours de geôle de police.

Annie Rankins a été envoyée à la maison du Bon Pasteur, parce qu'elle n'a aucun moyen d'existence.

Emma Murphy et Mme Dominique, prévenues d'insultes et de langage obscène, ont été acquittées.

J. J. Daly ou Sonny Daly, a été condamné à $25 d'amende ou à trente jours de geôle de police parce qu'il n'a aucun moyen d'existence.

Tim Conners, Joe Collins et Sam Simmons, accusés de voies de fait; Louis Patterson, de vol et de voies de fait, ont été envoyés à la cour criminelle de district. Les trois premiers ont à fournir un cautionnement de $250; le dernier, un de $500.

Henry Gilbert a été condamné à une amende de $2 50 ou à cinq jours de geôle de police, pour bris de paix.

John Cole, accusé d'insultes, a été requis de donner un cautionnement de $150 pour répondre de sa bonne conduite durant six mois.

Joseph Cassabe, prévenu de vol, a été renvoyé de la plainte, l'accusateur n'ayant pu être trouvé.

Cour du juge Davey.—L'officier de police J. Hawkins, accusé d'avoir blessé Thomas Dougherty; Jas. Spellman, accusé de complicité, ont été envoyés à la cour criminelle de district. Le premier a été requis de donner un cautionnement de $500; le second, un cautionnement de $250.

Eugène Merritt a été envoyé à la même cour pour voies de fait. Cautionnement de $ .50.

Charles Bodley, accusé de vagabondage, a été condamné à $20 d'amende ou trente jours de geôle de police.

John Zellar ou Chicken John et Henri Overton, prévenus de voies de fait ont été fournir un cautionnement de $250 en attendant l'interrogatoire.

Lizzie Davis a été condamnée à $10 d'amende ou vingt jours de geôle de police, pour bris de paix et langage obscène.

Le bureau de santé a siégé, hier soir, à huis-clos.

Pensionnaires.—Voici le rapport trimensuel, de l'asile des aliénés, à l'administrateur Guillotte:

NOMBRE DE PERSONNES QUI RESTAIENT A L'ASILE LE 1ER AOUT 1881.

Nombre de personnes le 1er juillet 1881	174
Nombre de personnes admises en juillet 1881	21
	195
Nombre de personnes mortes en juillet	10
Nombre de personnes renvoyées en juillet	10—20
	175

Total au 1er août 1881—Hommes blancs 56, femmes blanches 60, hommes de couleur 25, femmes de couleur 35; total 175.

LINGE FAIT EN JUILLET 1881.

Chemises 33, [illegible] pour femme 5, draps de lit 36, [illegible] 175.

M. G. BURKHARDT, surintendant.
[illegible] Collins, Secrétaire.

—La souscription destinée à la construction du chemin de fer du Mississippi, de la Terre-aux-Bœufs et du Lac Borgne s'élève déjà à dix-huit mille dollars, bien que les livres ne soient pas encore ouverts.

—Joseph Casales, âgé de vingt-trois ans, a été envoyé à l'hôpital, du No 118 de la rue Dumaine.

—On voyait, hier, la carcasse d'un chien à l'encoignure Royale et Esplanade.

—Charles Martin, c, que Marie Francis accuse d'être entré, nuitamment, chez elle, avec effraction, dans une intention de viol, a été arrêté à Alger.

—Marie Woods, Lizzie Jourdan, Dicey Magruder et Betsy Melitso—toutes de couleur—se sont battues au coin Newton et Madison, Alger; Marie a reçu un coup de couteau au front, de Lizzie Jourdan. La blessure n'est pas grave.

—Peter Grey a été envoyé à l'hôpital, du "Ferry" du troisième district, Alger.

—[illegible] Belle Castle [illegible].

—Tom Dolan a été arrêté à bord du bateau à vapeur "Laura Lee," (amarré au pied de la rue Douane), pour insultes et bris de paix.

—Hier matin, à quatre heures, Joseph Lober a été envoyé à l'hôpital, du No 97 [illegible].

—Un incendie a éclaté, hier matin, à trois heures dans une maison haute, en briques, située à l'encoignure Foucher et Girod, appartenant à M. John Henderson et occupée par M. P. A. Conrad qui y tenait une tonnellerie. La bâtisse a été entièrement détruite.

—James McGuire, vétérinaire, occupe une chambre au dessus d'une écurie, dans un passage de la rue Lafayette, entre Baronne et Carondelet. Dans la nuit de mardi à mercredi, il est tombé, dans son sommeil, de son lit dans une trappe qui était restée ouverte; il est tombé dans le passage, sur le trottoir, a reçu plusieurs contusions graves et a eu la jambe gauche cassée.

—J. C. E. Scharter, âgé de vingt-trois ans, a été envoyé à l'hôpital du marché aux légumes.

—Caroline O'Brien a été arrêtée à l'encoignure St André et Chippewa, pour ivresse et bris de paix.

—John Zellar ou chicken John, accusé d'avoir donné plusieurs coups de bâton à Wm Ridgwith, a été arrêté sur la Levée au pied de la rue Toledano. Puis, il a été relâché sur parole par le juge Davey.

—La lampe de la rue Chippewa, entre celle Septième et Huitième, a fait explosion.

—Un coup de pistolet a été tiré au coin des rues Sixième et Annonciation.

—Une rixe a eu lieu au West End, au dessus du café de Joe Walker, entre Mike McLaughlin, officier spécial au lac, et James McGoldrick; celui-ci a été grièvement blessé.

—Charles Wallace a été écroué à la station du deuxième district pour bris de paix.

—Peter Harrison a été arrêté dans la rue Constance, entre Erato et Thalie. Sa femme Fanny l'accuse d'avoir menacé de la tuer.

—Hier matin, à dix heures, Enrique Catalan, Mexicain, âgé de 43 ans, a tenté de se suicider en se jetant dans le fleuve, au pied de la rue Crossman; on lui a lancé une corde qu'il a refusé de saisir, mais une autre personne lui ayant présenté un manche à balai, il s'y est cramponné et a été retiré de l'eau. Catalan dit qu'il se trouve sans emploi et voulait en finir avec l'existence.

—Hier, à trois heures de l'après-midi, Maggie Purcell a été arrêtée au coin des rues Douane et Royale, pour ivresse et langage obscène.

—Les briques qui entourent le puits au fond du marché St-Bernard sont cassées, et il est dangereux de passer dans cet endroit. Le danger existe surtout pour les enfants du voisinage.

—Dans les vingt-quatre heures expirées hier matin, à cinq heures et demie, la police a fait 40 arrestations, dont 3 dans le premier precinct, 3 dans le deuxième, 5 dans le troisième, 5 dans le quatrième, 1 dans le cinquième, 13 dans le sixième, 4 dans le septième, 1 dans le sous-septième, 2 dans le huitième, 2 dans celui du port, 1 dans celui des faubourgs.

—Le pont de l'encoignure Première et Camp est cassé.

—Des voleurs se sont introduits chez M. Nicholas Mangarnia, coin Philippe et Rampart et y ont enlevé six volailles.

—A la cour criminelle de district—(section B—juge Luzenberg—) le jugement de Thomas Walker ou Hooks, accusé de voies de fait, a été remis à ce matin; celui de E. J. McGloin, accusé du même délit, à lundi prochain; celui de James A. Charbonnet, accusé de voies de fait, a été renvoyé au 9 du courant; celui de M. M. Pianey accusé de voies de fait a été renvoyé sans fixation de date.

—Hier, Wm. Coyle s'est présenté devant le juge Davey et a formulé une plainte contre F. C. Mahan, son beau-père, qu'il accuse d'être entré chez lui, en son absence, et de lui avoir enlevé tout son mobilier, qu'il évalue à quatre-vingt dix-huit piastres. Il croit que ces meubles se trouvent à la résidence de Mahan, rue [illegible], près Poydras, et a demandé un ordre de visite domiciliaire. L'ordre a été lancé et les objets, trouvés chez Mahan, ont été transportés, hier soir, à sept heures, à la station centrale. Mahan a été arrêté.

—L'absence d'un nombre suffisant de membres a nécessité le renvoi à un autre jour de la réunion mensuelle du conseil de direction des écoles publiques et gratuites, fixée à hier.

—Hier soir, vers dix heures, une lampe remplie d'huile de charbon a fait explosion à la résidence de M. J. T. Mainard, au No 28 de la rue Toulouse. M. Mainard en essayant d'éteindre les flammes a eu les mains légèrement brulées. La literie a été légèrement endommagée.

—Albert Dennis, c, a été arrêté, hier, à quatre heures de l'après-midi, au marché Poydras, pour vagabondage.

Sauvetage de marins italiens par un capitaine français.

Nous devons à l'obligeance de M. le Consul de France communication des détails suivants, à propos du sauvetage de marins italiens par le capitaine Dubreuilh commandant le trois-mâts français *Prosper*, en rade de Pisagua (Pérou):

Le 27 avril dernier, le navire italien *Cristoforo*, chargé de 32,000 quintaux de salpêtre, était à peine depuis quelques heures en rade de Pisagua, au Pérou, qu'un incendie vint à se déclarer à son bord. Il était alors 8 h. 15 m. du soir. Le capitaine Dubreuilh, en ce moment couché dans sa cabine, entendit la cloche d'alarme et demanda à son second de quoi il s'agissait. Ce dernier répondit que le *Cristoforo* était en feu et réclamait du secours. Le capitaine se leva en toute hâte et, prenant à peine le temps de se vêtir, donna l'ordre de mettre son embarcation à la mer.

L'équipage [illegible] sur pied exécuta cet ordre en un instant, et en moins de dix minutes la [illegible] commandant du *Prosper* était sur les flancs du navire italien, dont il s'approcha aussi près que les flammes—qui s'étendaient de l'avant à l'arrière et qu'étaient activées par la brise de terre—le lui permirent.

Les matelots italiens, affolés de terreur, s'étaient déjà jetés à la mer, n'ayant pu se servir de la seule embarcation disponible que peu de temps auparavant le Second avait fait armer pour ramener à bord le capitaine resté malade à Iquique et qui venait d'arriver par le vapeur.

Quatre des matelots italiens ayant été aperçus par le capitaine Dubreuilh, il dirigea son embarcation de leur côté et parvint, après de grands efforts, à les sauver. Aussitôt après les avoir ramenés sains et saufs à son bord où il leur fit donner des vêtements de rechange et préparer du vin chaud, il revint de nouveau sur le lieu du sinistre pour s'assurer s'il ne pourrait encore porter secours à quelque autre victime.

N'ayant rien aperçu et apprenant par le capitaine d'un navire anglais mouillé non loin du *Cristoforo*, que deux autres hommes s'étaient sauvés à la nage qu'un troisième avait été recueilli par un canot de terre, et qu'ils se trouvaient tous les trois à bord de son navire, il rentra lui-même à bord où il trouva le second du bâtiment incendié ainsi que les hommes qui avaient accompagné celui-ci pour aller à la rencontre de leur capitaine. Peu de temps après, le capitaine du *Cristoforo* était amené à bord du *Prosper* où le capitaine Dubreuilh s'empressa de mettre à sa disposition une chambre qu'il occupa pendant huit jours.

Le *Cristoforo* sombra dans la même soirée par 25 à 30 brasses d'eau. Deux hommes seulement périrent dans ce désastre, dont la majeure partie de l'équipage aurait pu être victime sans le sang-froid et le courageux dévouement du commandant du *Prosper*.

Le capitaine italien, qui relevait de maladie, fut soigné par le capitaine Dubreuilh qui était mis entièrement à sa disposition pendant les huit jours qu'il resta à son bord et ne le quitta qu'après complète guérison.

(*Courrier de San Francisco.*)

Le tunnel anglo-français.—Le forage préliminaire du tunnel anglo-français a obtenu, dit-on, un succès complet. A partir du puits vertical d'Abbots-Cliff, dans lequel atteint le niveau inférieur (plancher) du futur tunnel, une galerie horizontale, large de deux mètres, longue de 800, a été creusée sous la mer dans la direction de la mer. Nous extrayons ceci d'un rapport fait à la compagnie du South-Eastern railway par sir Edward Watkin. On est là dans un calcaire gris compact, imperméable à l'eau. Jusqu'ici le succès est complet.

Résolution: des deux côtés du canal, une tête de ligne de 1 kilomètre 1/3 de long sera percée. On n'a aucune raison de croire que le calcaire gris ne s'étende pas sans continuité d'une rive à l'autre du détroit.

Si aucun obstacle imprévu ne surgit, le creusement de ces deux têtes sera l'affaire de six mois. Il ne restera plus alors que douze kilomètres à percer. En une semaine récente on a creusé soixante-dix mètres en ligne droite. Sur ce pied-là, on avancerait de trois mille mètres par an, et en marchant à la même vitesse des deux côtés on atteindrait le milieu de la Manche en cinq ans. Mais il en faudra bien autant pour élargir le boyau souterrain au point d'en faire un tunnel à double voie ferrée. Nous pouvons espérer cependant d'en voir la fin qui sera un beau commencement en matière de travaux publics.

Aux Excursions d'été dans le Nord.

De Chicago à Lake Minnetonka, deux trains par jour.
De Chicago à Minneapolis, [illegible] par jour.
De Chicago à St. Paul, deux trains par jour.
De Chicago à Madison, deux trains par jour.
De Chicago à Sheboygan et Elkhart Lake.
De Chicago à Sparta, deux trains par jour.
De Chicago à Marquette, la seule route.
De Chicago à Green Bay, trois trains par jour.
De Chicago à Neenah—Menasha, deux trains par jour.
De Chicago à Green Lake, deux trains par jour.
De Chicago à Lake Geneva, quatre trains par jour.

Aucun autre chemin de fer ne va à Green Lake ou à Lake Geneva.

Tous les trajets ci-dessus se font par le Chicago and North Western Railway.

Ce railway a seul des Pullman cars au Nord de Chicago.

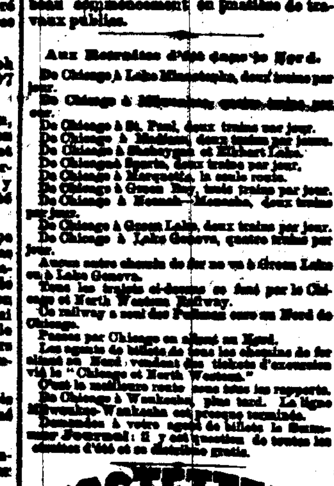
Passez par Chicago en allant au Nord.

Les agents de billets de tous les chemins de fer allant au Nord, vendent des tickets d'excursion via le "Chicago et North Western."

C'est la meilleure route sous tous les rapports.

De Chicago à Waukesha, plus tard. La ligne Milwaukee-Waukesha est presque terminée.

Demandez à votre agent de billets le Summer Journal: il y est question de toutes les stations d'été et on le distribue gratis.



La fièvre d'[illegible], (Malaria), est un poison vaporeux insensé, engendrant la maladie et causant la mort dans nombre de localités, contre laquelle la quinine n'est pas l'antidote véritable, et pour les effets de laquelle [illegible] les "Hostetter's Stomach Bitters" sont un curatif infaillible, mais encore un préventif. Pour attester ce fait il y a des témoignages sans nombre depuis 30 ans. Tous les désordres du foie, de l'estomac et des boyaux, sont également combattus par les Bitters de Hostetter.

A vendre chez tous les droguistes et marchands en général.

Dépêches Télégraphiques

TRANSMISES A L'ABEILLE

Bulletin de la santé du Président.

Maison Blanche, 3, 9 h. 30 du matin.—Le Président a dormi paisiblement la plus grande partie de la nuit.

Ce matin, sa température est normale; son état est généralement satisfaisant.

On s'attend à une autre journée où le mieux sera plus sensible encore.

Actuellement, le pouls marque 96, la température 98 4/10, la respiration 18.

BLISS,
BARNES,
WOODWARD,
R. REYBURN,
D. H. AGNEW.

Mieux sensible—Convalescence prochaine.

Officiel, 12 h. 30 de l'après-midi.—Le Président continue à aller de mieux en mieux. Il marche rapidement vers la convalescence. Il a pris aujourd'hui plus d'aliments solides. La blessure va fort bien. Il y a amélioration marquée aujourd'hui sur hier.

Actuellement le pouls marque 100, la température 98 4, la respiration 18.

BLISS,
BARNES,
WOODWARD,
REYBURN.

Officiel—7 h. du soir, 3—Le Président a passé une journée très satisfaisante. La blessure continue à aller bien. Le patient a pris une bonne quantité de nourriture. Sous tous les rapports, le mieux est sensible.

Il y a eu une légère élévation de température.

Actuellement le pouls marque 102, la température 99-4, la respiration 15.

BLISS,
BARNES,
WOODWARD,
R. REYBURN.

Non officiel—11 h. du soir—Le mieux est plus sensible que jamais. Le Président a pris plus de nourriture y compris du beefsteak, du lait, et extraits de bœuf et du café.

Les forces lui reviennent rapidement. Il commence à pouvoir se retourner dans son lit, à se soulever avec un peu d'aide.

Depuis la nuit dernière, il a actuellement dormi de 11 à 12 heures.

Les médecins ont jugé convenable de réduire l'injection de 1/8 de grain de morphine, qui lui est donné après la visite, à 1/16. La fièvre, qui a été aujourd'hui insignifiante, a disparu avant 9 heures.

Depuis ce temps le patient a dormi. La nuit s'annonce comme devant être excellente. Le Dr Agnew est retourné à Philadelphie. Le matin, le Dr Hamilton est revenu de New York, mais il n'a pas cru nécessaire de se présenter à la Maison Blanche.

L'explosion à Mazatlan. Rixes entre catholiques et protestants.—Explosion de dynamite.

Mexico, 3.—Le rapport officiel sur l'explosion de la poudrière à Mazatlan dit que vingt-cinq personnes ont été tuées par l'explosion et trente blessées.

Une collision a eu lieu hier, à Ixtapan Delero, près de Toluca, entre catholiques et protestants. Un certain nombre de ces derniers y ont été blessés.

Une explosion d'une caisse de dynamite a eu lieu à Tula. Il y a eu plusieurs personnes blessées.

Non officiel, 4 h. 35 de l'après-midi—La journée a été excellente pour le Président. Il a pris une quantité sérieuse de nourriture solide. Il a dormi tranquillement à différents intervalles, pas la moindre apparence de fièvre.

Le pouls est resté au-dessous de 100; la respiration et la température ont été tout le temps normales.

Les chirurgiens rapportent que le patient marche constamment vers la convalescence.

Découvertes à Uxmal.

Mexico, 2—Le Dr Plongeon dans une lettre publiée dans les journaux de cette ville dit que le buste découvert par lui à Uxmal, Yucatan, a 35 centimètres de haut et représente Cayor Hoctesney, frère de Chacmol, roi et prêtre. Le Dr Plongeon a également découvert un ancien temple à Uxmal. Il a placé de la dynamite dans le voisinage de ses découvertes pour les protéger contre les voleurs.

La question de la quarantaine de Vicksburg.

Washington, 3—La station de quarantaine de Vicksburg a été abolie par ordre du Bureau National de Santé. La raison donnée par le bureau, c'est qu'il est impossible de donner une direction à cette station, les différents inspecteurs qu'on y a envoyés étant tous à tour de rôle tombés malades de la fièvre de malaria.

Vu l'inspection rigide qui a lieu à la Nlle Orléans, un officier du bureau dit qu'il n'est pas absolument nécessaire de maintenir la station de Vicksburg.

Des plaintes ayant été adressées au bureau et des demandes faites pour le rétablissement de la station, le bureau a ordonné à l'inspecteur Dunlap de Memphis d'aller à Vicksburg dans ce but.

Le récit du massacre des ingénieurs américains à Chihuahua par un témoin oculaire.

San Francisco, 3.—Ambroise Sempayrac, de Natchitoches, Lne., est arrivé de Mexico, dans cette ville. Il faisait partie des ingénieurs qui ont été attaqués par les Apaches, au Sud d'El Paso, Etat de Chihuahua.

Sempayrac avait rejoint les ingénieurs la veille de l'attaque. La même nuit il perdit un cheval et un jeune domestique mexicain qu'il avait loué. Il vit là un signe de la présence des Indiens. Le lendemain l'expédition partit et Sempayrac resta un demi-mille en arrière.

C'est en arrivant aux Sand Hells que le combat commença.

Tout le monde était bien armé et le courage ne manquait à personne; mais il n'y avait pas de chef et l'on ignorait la manière de combattre les Indiens. Il essaya de rejoindre le reste de l'expédition; mais il fut fait prisonnier par les Indiens qui l'eussent tué si son domestique mexicain qui avait disparu ne se fut mis en travers, disant qu'il était riche et pouvait donner rançon. On s'assura de lui, et il ne put voir le combat.

Les ingénieurs, au nombre de 13, luttèrent en désespérés contre les Indiens qui étaient au nombre de 45 à 46. Six de ces derniers furent tués, et 11 blessés. Tous les blancs périrent; 6 d'entr'eux furent achevés tandis qu'ils étaient tombés blessés et incapables de se défendre. Sempayrac dit que les Indiens étaient très bien disciplinés.

Après le combat ils se retirèrent dans les montagnes de Sierra Madre, où ils emportèrent leurs morts.

Pendant plus d'une semaine, les Indiens commirent dans la Sonora toute sorte de déprédations et de meurtres. Ils arrivèrent sur la côte de Californie; c'est pendant la traversée des îles, que Sempayrac put s'échapper. Il est arrivé à Guaymas après avoir erré pendant cinq jours.

Sempayrac dit que les Indiens étaient commandés par Victoria. Il connaissait parfaitement ce chef de vue. Sempayrac est parti pour Washington pour exposer devant le gouvernement le récit du massacre.

Première balle de coton.

Shreveport, 3—La première balle de coton de la nouvelle récolte a été reçue aujourd'hui et vendue par Jos. Barrow à D. D. Martin à 12 1/2 cents la livre. Le coton est classé good middling 1 1/8; il est très bien travaillé; la balle pèse 475 livres. Le coton a été récolté par W. P. Belcher. Le temps est trop sec pour les uplands. Le coton des terrains bas mûrit très bien. On a commencé la cueillette.

La barque Exilda.

Montreal, 3—La barque Exilda, de la ligne régulière entre ce port et les Indes orientales, a fait une traversée qui a duré 130 jours.

La cargaison a été à peu près détruite par l'eau pendant l'absence du capitaine. Ce n'est que grâce aux efforts de ceux qui le dirigeaient que le navire doit de n'avoir pas coulé.

Enquête du département de la poste.

Ottawa, 3—A propos d'une dépêche de Washington sur l'usage peu convenable que font les autorités postales du Canada de la malle des Etats-Unis, une enquête a été faite au département de la poste.

Elle a démontré qu'il y a beaucoup plus de sacs allant des Etats-Unis au Canada que du Canada aux Etats-Unis. Il y a parfois encombrement dans les bureaux de la frontière, et quelquefois les officiers de la poste au Canada se servent des sacs des Etats-Unis.

Le fait se produit parfois aussi aux Etats-Unis à l'égard des sacs du Canada.

Les autorités postales du Canada n'en veulent faire aucun abus. Au reste, il s'agit d'établir un système de sacs différent de ceux en usage actuellement. Chaque gouvernement les fournira en proportion convenable.

La proposition a été faite aux autorités des Etats-Unis par celles d'Ottawa.

FRANCE.

Envoi en France d'un conspirateur contre ce pays.

Constantinople, 3—Sheik Mahmoud, qui a été arrêté ici par le consul français et sur la personne de qui on a trouvé des documents prouvant une vaste conspiration musulmane contre les Français en Afrique, a été mis à bord d'un navire de guerre français. Il va être envoyé en France sous l'accusation de conspiration pour troubler le repos public en Algérie.

Retraite de M. Rouher.

Paris, 2—M. Rouher, en annonçant sa retraite de la vie politique, dit ceci: je ne vous demande pas de me nommer de nouveau pour vous représenter pour les raisons que voici:

Après la mort du prince impérial j'ai eu l'idée de terminer presque immédiatement ma carrière politique. Après de longues années consacrées à ce dur labeur, j'ai le droit de ne pas aller plus loin. Ma retraite est un acte de dignité et un hommage rendu à ceux qui ne sont plus. Je remercie sincèrement mes amis de leurs témoignages de sympathie et de confiance.

Cuirassés italiens et anglais à Tunis.

Londres, 3—Le Morning Post dit: L'Angleterre et l'Italie ont résolu d'envoyer deux autres cuirassés à Tunis pour protéger leurs sujets, par suite des plaintes persistantes des résidents.

Les Français campant devant La Goulette.

La Goulette, 3—Deux bataillons de troupes françaises et une batterie d'artillerie sont arrivés ici et campent sous les murs de la ville.

Edison à l'exposition de l'électricité.

Paris, 3—Deux vastes salles ont été assignées à Edison, dans la section américaine de l'exposition électrique.

Bou Amena affaibli. Retour des déserteurs tunisiens au service du Bey.

Paris, 3—Le correspondant du Temps à Sfax dit que Bou Amena est découragé, que ses troupes sont considérablement diminuées et qu'il n'a pas l'intention de prendre l'offensive.

Les habitants de Suse demandent l'occupation française pour pouvoir échapper aux attaques des maraudeurs. Les déserteurs tunisiens qui ont été rassemblés à Tunis ont obtenu leur pardon et ont promis de servir le bey fidèlement.

L'habeas corpus refusé au Rév. Greene, ritualiste.

Londres, 3—L'appel du Rév. J. F. Greene, ritualiste, de Miles Platting, par lequel il voulait annuler la décision de la cour d'appel qui avait refusé le writ d'habeas corpus, a été rejeté par Lord Jelbourne, Lord Chancelier.

Lord Jelbourne a dit qu'il était inutile d'entendre le conseil de Lord Penzance qui avait dès le commencement envoyé M. Greene en prison pour mépris de cour. Les Lords Watson et Blackburn ont été du même avis que Lord Jelbourne, seulement les frais ont été épargnés au prisonnier en considération des charges qu'il avait déjà supportés.

Le bill des terres à la Chambre des Lords.—Discours du Duc d'Argyle.

Londres, 3—Le duc d'Argyle, dans son discours d'hier, sur le bill des terres, à la Chambre des Lords, a dit qu'il éprouvait un sentiment d'amertume et d'humiliation en se voyant obligé d'accepter un bill auquel tant d'autres opposent des objections très graves.

On a, dit-il, donné à trois hommes le pouvoir extraordinaire de fixer les loyers dans toute l'étendue de l'Irlande, ce qui est parfaitement ridicule, et le droit absolu de vendre.

L'effet du bill sera de retenir les classes pauvres sur leurs fermes.

Il ne fera que perpétuer les différends en Irlande. Aucun peuple ne peut prospérer qui, comme les tenanciers irlandais se font de leur pauvreté un argument en faveur de la fraude.

Condamnation de McGrath et McKewitt.

Liverpool, 3—McGrath et McKewitt ont été, hier, déclarés coupables de tentative d'explosion avec intention de tuer d'abord et ensuite d'endommager l'hôtel de ville. McGrath a été, en outre, trouvé coupable de complicité dans la tentative d'explosion du bureau de police, en mai dernier. McGrath a été condamné à la servitude pénale à perpétuité et McKewitt pour 15 ans.

M. Bradlaugh veut forcer l'entrée de la Chambre—Il est expulsé par la force.

Londres, 3—Une foule énorme s'étant assemblée au dehors de la cour du Palais du Parlement, aujourd'hui, elle a accueilli par des hourrahs M. Bradlaugh quand il est entré dans la cour se rendant à la salle de Westminster, quelque temps avant la réunion de la Chambre des communes.

Quand M. Bradlaugh essaya de pénétrer dans la chambre, on l'a maintenu en dehors des couloirs. La police l'a conduit dans la cour où il est resté à causer avec un ami.

Dans la chambre des communes M. Labouchere libéral avancé, a soulevé la question de privilège disant que M. Bradlaugh avait été simplement exclu de la chambre, et qu'en le faisant sortir des couloirs, les officiers avaient outrepassé leur autorité.

L'orateur a répondu qu'il considérait comme de son devoir d'ordonner que l'on maintint M. Bradlaugh à distance. Il a ajouté: la police de la chambre est close. On entendait les cris et les hourrahs de la foule hors du palais.

M. Gladstone a soutenu l'orateur. La motion de M. Labouchère, a-t-il dit, n'était pas convenable.

Après avoir été repoussé pour la première fois, M. Bradlaugh resta quelque temps debout dans la cour du Palais, les bras croisés. Trois officiers de police se tenant devant lui et lui barrant le passage.

M. Gladstone a déclaré que M. Bradlaugh doit être traité maintenant comme n'ayant pas plus de droit d'entrer à la Chambre qu'un étranger.

Sir Stafford Northcote a approuvé les paroles de M. Gladstone.

Tandis que Sir Wilfred Lawson, radical, parlait contre l'acte illégal de la chambre, M. Bradlaugh qui avait [illegible] de la police, essaya de forcer l'entrée de la salle; mais il a été saisi par les messagers et entraîné en dehors des portes. Six officiers de police se sont alors emparés de lui. Il a résisté, et son habit a été déchiré dans la lutte.

L'orateur a déclaré alors que la motion de Sir Wilfrid Lawson qui demandait que l'on révoquât les premières résolutions de la chambre, lesquelles interdisaient l'admission de M. Bradlaugh, était déplacée.

L'amendement à la motion de M. Labouchere déclarant que la Chambre approuve la conduite de l'orateur et des officiers sous ses ordres, a été accepté par M. Gladstone et Sir Stafford Northcote et adopté.

Un certain nombre de libéraux avaient quitté la Chambre avant le vote, au milieu d'applaudissements ironiques.

M. Bradlaugh, après son expulsion, est allé dans Bow street porter une plainte contre la police.

Chambre des Communes. Les membres irlandais et le budget.

La Chambre des Communes a discuté en comité le budget. Les membres irlandais veulent empêcher le vote des dépenses de la maison du lord lieutenant de l'Irlande jusqu'à la fin de la session.

La baronne Burdett Coutts en Amérique.

Londres, 3—La baronne Burdett-Coutts et son mari viennent en Amérique, en octobre, pour y rester plusieurs mois.

La convention nationale de la ligue des terres.

Londres, 3—Le Times, dans un éditorial, dit:

La convention nationale de la ligue des terres qui doit avoir lieu à Dublin, le 15 août, a pour but d'empêcher le bill des terres de ramener la paix dans le pays.

C'est là sans doute le dernier effort désespéré de la ligue pour prolonger son existence au grand détriment du pays. Les agitateurs veulent empêcher un règlement dans les relations entre les propriétaires et les tenanciers par le nouveau tribunal.

Il sera nécessaire pour le gouvernement de faire comprendre clairement qu'il a la ferme intention d'appuyer les décisions de la cour des terres.

La situation à Prétoria.

Londres, 3.—Une dépêche de Prétoria dit: Le gouverneur Robinson haut commissaire dans le Sud de l'Afrique, a expliqué les clauses de la convention proposée avec les Boers, dans un vaste meeting des chefs natifs. Ils ont exprimé leur satisfaction et leur intention de combattre les Boers, s'il était nécessaire.

Incendies de forêts.

Chicago, 3—Des dépêches de Sturgeon Bay, Wisc., disent que la partie septentrionale de cette péninsule a été considérablement endommagée par des incendies de forêts. On redoute des pertes énormes.

La récolte du maïs dans l'Ouest.

Chicago, 3—La récolte du maïs dans l'Illinois et l'Iowa est, dit-on, faible. De nombreuses localités ne comptent que sur une demi-récolte.

Mort de l'évêque Haven.

Syracuse, N. Y., 3—On annonce la mort de l'évêque E. O. Haven, à Portland, Orégon.

Nouvelle ligne de chemin de fer au Texas.

Galveston, 3—Une dépêche d'Austin au News dit que la charte du chemin de fer de Huntsville, N. O. et Western Texas, a été enregistrée hier. Elle stipule l'établissement d'une ligne de la Passe Sabine à un point sur la ligne International et Great Northern, à un quart de degré au sud de la 31e parallèle. Le capital action est de $4,000,000.

Convention démocratique du Mississippi.

Jackson, Miss, 3—La convention démocratique s'est réunie à midi; tous les comtés étaient représentés; aucun vote par procuration n'a été admis. Il y avait des élections contestées dans 43 comtés. A 9 heures du soir le comité des certificats d'élection n'avait pas fait son rapport.

Le gouverneur Stone et M. E. Barksdale sont les principaux candidats; l'un du parti conservateur, l'autre de l'élément Benebon. La lutte sera vive. Les deux partis de Barksdale et de Stone se vantent également d'emporter l'élection. La nomination de Barksdale ou d'un de ses amis mettrait en danger la réélection du sénateur Lamar, tandis que celle de Stone assurerait son renvoi à Washington.

Autre récit sur la fabrication des bombes.

Boston, 3—W. H. Lincoln, agent de la ligne de vapeurs entre Zeyland et ce port, ridiculise l'idée de la fabrication des machines infernales à New York ou à Peoria. Il sait, dit-il, l'endroit où elles ont été fabriquées; mais il ne veut pas en informer le public, de peur d'entraver les recherches de la justice.

Incendie.

Détroit, 3—14 maisons dans le quartier commerçant du village d'Augusta, comté de Kalamazoo, ont été détruites par un incendie aujourd'hui. Perte inconnue.

Deadwood, Territoire de Dakota, 3—Un incendie a éclaté, ce matin, dans la partie basse de la ville, connue sous le nom de Fountain City. 25 bâtisses ont été détruites. Perte $100,000; faible assurance; nombre de personnes se sont enfuies des maisons en vêtements de nuit.

Cincinnati, 3—La fabrique de papier d'Oglesby & Moore, à Middletown, O., a été détruite par un incendie; perte de $18,000.

New York, 3—Une explosion a eu lieu à 1 heure de l'après-midi, aujourd'hui, dans une bâtisse située derrière la manufacture de vernis de Tilden & Co., 31e rue et 1re avenue. La bâtisse a été détruite. Perte, $25,000.

Trouble et meurtre aux élections du Kentucky.

Cincinnati, 3—Une dépêche annonce le meurtre de Washington Rogers, aux élections de lundi, dans le precinct de Glades, comté de Madison Ky. Il a été tué au milieu d'une bataille générale dans laquelle plusieurs autres personnes ont été blessées.

A Sharpsburg, comté de Bath, il y a eu une bataille générale de nègres à coups de pistolets. Le jour de l'action Sandy Johnson a été blessé sérieusement, et Oscar Thompson, mortellement.

A l'élection de Jeffersonville, comté de Montgomery, Ky., Gibson Howard a poignardé et tué James Weldon.

A Nicholasville, Ky., deux hommes ont été tués dans le comté de Jessamine; Fox, nègre, a été tué par Wm. Hall; on ignore les auteurs de l'assassinat de l'autre, James Rutherford.

La guerre des brasseurs de bière.

St-Louis, 3—La guerre est déclarée entre les brasseurs de cette ville; elle menace de devenir sérieuse et de provoquer une grande baisse dans les prix.

Lundi, la brasserie Winkelmeyer a réduit ses prix de $8 à $7.

Hier plusieurs autres brasseurs ont suivi; aujourd'hui tous les brasseurs de la ville vendent à prix réduits.

Premières balles de coton dans l'Alabama.

Mobile, 3—Les 3 premières balles de coton de la nouvelle récolte ont été reçues aujourd'hui et vendues à l'encan, à la bourse du coton à 20 cents la livre. Une balle a été classée comme good middling, et les 2 autres comme middling. Deux balles ont été récoltées dans l'Alabama et étaient consignées à MM. S. Haas et Cie; l'autre provient du Mississippi et était consignée à MM. Gardner et Gates.

Divers.

Rowley Springs, Via., 3.—Le Rev. Wm. Campbell, ministre presbytérien très connu, est mort hier soir, à Harrisonburg.

Marchés Etrangers.

Liverpool, 3, midi—Coton [illegible]; ventes estimées à 10,000 balles, dont 1000 pour l'exportation et la spéculation. Middling Uplands 6 13/16d; Middling Orléans 6 [illegible]; reçu 9,600 américaines 8,100. Futurs faibles; uplands, low middling clause, août 6 7/16 à 6 27/32d, [illegible] octobre et novembre 6 1/16d.

Londres, 3, midi—Consols 100 15/16. [illegible] Erie 45 3/8.

Liverpool, 3, 3:30 p. m.—Coton — [illegible].

Londres, 3—Erie 45 3/4.

Liverpool, 3, 4:30 p. m.—Ventes de coton 7500. Uplands low middling clause, [illegible] septembre et octobre 6 3/8d.

Liverpool, 3, 5 p. m.—Futurs calmes.

Marchés de Rio de Janeiro.

Rio de Janeiro, 2—Café—Good Arrie 4,9600 reis par 10 kilos. Expéditions des [illegible]: 11,000 sacs. Expéditions [illegible] pour la Manche et la Méditerranée, 340,000 sacs, pour les Etats-Unis 40,000 sacs, pour la Méditerranée 5000. Ventes de la semaine: pour la Manche et le Nord de l'Europe 66,000 sacs, pour les Etats-Unis 50,000. Stock 122,000 sacs. Change sur Londres 22 1/2.

Santos, 2—Café—Superior Santos 49600 reis par 10 kilos. Expéditions des recettes [illegible] 1000 sacs. Expéditions pour tous les pays 11,000 sacs. Ventes de la semaine pour l'Europe 11,600 sacs. Ventes de la semaine pour tous les pays 12,000 sacs. Stock 46,000.

Argent, Stocks, etc.

New York, 3, soir—Argent 2 1/2 à 3; changes [illegible]; bons du gouvernement sans changement; 5's coupons à 102; nouveaux 4 1/2's coupons à 104 3/8; nouveaux 4's coupons à 116 1/2; les Bons d'Etats sont calmes.

Marchés américains.

New York, 3—Coton,—Recettes nettes 187, brutes 2547. Futurs faibles à la clôture. Ventes 80,000 balles. Août 12.07, septembre 11.13, 11.19, octobre 10.59 à 10.60, novembre 10.40 à 10.41, décembre 10.40 à 10.41, janvier 10.51 à 10.53, février 10.63 à 10.65, mars 10.75 à 10.76, avril 10.87 à 11.00, mai 11.08.

New York, 1—Coton calme et facile; ventes 804 balles; uplands 12 1/8, orléans 12 3/8; recettes nettes cumulées 3,644. Exportations pour la Grande Bretagne 2,161 [illegible] France 843.

PASSES.

Port Eads, 3, 6 p. m.—Vent frais du sud-est. Pas d'arrivages ni de départs.

New York, 3—Arrivés: Denmark, Labrador, [illegible], City of Alexandria, [illegible] Planty.

En dehors: Anchoria, Cimbria, [illegible].

En retour: Spring Stream [illegible].

FLEUVE ET RIVIÈRES.

Vicksburg, 3—Temps couvert; thermomètre 82. Eaux pleines. Pas de bateaux montant ni descendant. Arrivé: Gold Dust à minuit hier soir.

Memphis, 3 soir—Le fleuve baisse; arrivé, Bedford de St. Louis à 6 p. m.; parti W P Halliday pour St. Louis à 5 p. m. Il y a eu une légère pluie cette après-midi.

Cincinnati, 3—La rivière a 7 pieds 8 pouces et baisse. Temps clair et chaud.

Evansville, 3—La rivière a 6 pieds 2 pouces et monte. Temps clair et très chaud. Parti Will Kyle pour la Nlle-Orléans.

St. Louis, 3—Le fleuve a 15 pieds 2 pouces et baisse. Temps clair et excessivement chaud. Arrivé, Grand Tower de Vicksburg. John Dippold et barges de la Nouvelle-Orléans. Parti, City of Alton pour la Nlle-Orléans.

Pittsburg, 3—La rivière a 1 pied 7 pouces et est stationnaire. Temps clair.

Louisville, 3—La rivière a 5 pieds 4 pouces et baisse. Temps clair et très chaud.

Cairo, 3—Le fleuve a 14 pieds 5 pouces et baisse. Temps couvert. Thermomètre 95. Parti, U P Schenck pour Cincinnati, City of Vicksburg pour St. Louis, Fred A. Blanks pour la Nlle-Orléans.

Ligne de la rue Claiborne.

Station de départ: rue du Canal, près de la Levée. Parcours: De Canal à Claiborne, de Claiborne aux Champs Elysées et à la rue Urquhart, de la rue Urquhart à la station d'arrivée, Avenue Lafayette. Retour: De l'Avenue Lafayette à Bons Enfants, de Bons Enfants aux Champs Elysées et à Claiborne, de Claiborne (double voie) à la rue du Canal.

La rue Claiborne est la rue la plus large de la Nouvelle-Orléans et sera tôt ou tard une des plus belles avenues de la ville.

D'autres cars de cette ligne portant cette inscription "Canal and Common street" partent également du pied de la rue Canal, qu'ils suivent jusqu'à la rue des Remparts. Ils remontent ensuite cette dernière rue jusqu'à Commune, et Commune jusqu'à la station située entre Tonti et Rocheblave. Ils reviennent par Commune, Basin et Canal.

Ligne de la rue Girod.

Station de départ: Rue du Canal près de la Levée. Parcours: Front à Girod, Girod à Liberty, Liberty à Poydras, Poydras à Claiborne, Claiborne à Commune, Commune à la station entre Rocheblave et Tonti. Retour: Commune à Claiborne, Claiborne à Perdido, Perdido à Carroll et Poydras, Poydras à Fulton, Fulton à Canal.

BULLETIN FINANCIER.

Mercredi 3 août 1881.

COMPTOIR D'ÉCHANGES (CLEARING HOUSE) DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

	Echanges	Balances
Jusqu'ici cette semaine	$4,855,922 12	$505,194 01
Même temps la semaine dern.	4,761,705 65	690,000 40

HOTEL DES MONNAIES.

Exposé quotidien.

Dépôt d'or (onces)	63 66
do d'argent (onces)	16,061 25
Payé aux déposants, argent	12,676 00
do do or	136 30
Expédition de Standard Dollar	2,000 00
Argent monnayé	20,000 00
Prix de l'argent en lingot, par once, pour le fin	1.11 9
Prix de l'argent en lingot à Londres	51 1/4d

ARGENT AMÉRICAIN.

Argent américain (équivalent) [illegible] do (trade dollar) ... pair ... 90 à 96

MONNAIES ETRANGERES.

Dollar mexicain			90 1/2
Pièces de 5 francs	90	@	—
Pièces de 20 francs	$3.75	@	—
Souverains	4.75	@	4.85
Pièces de 10 thalers	7.80	@	—
Doublons espagnols	15.40	@	—
Doublons patriotes	15.35	@	—
Doublons mexicains	15.35	@	—
Pièces de 20 pesos mexicaines	19.35	@	19.45
Or de l'Amérique du Sud	90c.	par pesos.	
20 marcs prussiens	4.60	@	4.75
Or de la Californie	7 08	p 0/0 esc.	
Or américain, poids léger	97 @	pair p. pop	

Or américain mutilé ... 5 p. 0/0 [illegible]

MARCHE MONETAIRE

Il y a très peu de mouvement.

Les taux d'escompte par an sont comme suit:

Papier de commerce exceptionnel ... 8 pour cent
do A1 ... 8 à — "
do seconde classe ... nominal
Prêts sur garanties collatérales ... — à 7 pour cent
Hypothèque A1 ... 7 à 8 "
do seconde classe ... nominal

L'ECHANGE.

Le STERLING est lourd et calme

Connaissement de navire et A1 clean ... 479 1/2 à 480 1/2
Traites de banques (sommes fortes) — à 482 1/2
do (sommes faibles) — à 483
à Soixante jours

LES FRANCS sont lourds et calmes

[illegible] de commerce ... 5.25 1/4
[illegible] de banques, nominales ... 5.21 1/4
à Soixante jours.

Le CHANGE A VUE SUR NEW YORK est lourd et calme

Les Banques achètent des chèques à 75c de prime
Traites de commerce à $1 à 75c d'esc. par $1000

VALEURS DIVERSES.

Voici les dernières cotes comme transmises de diverses sources authentiques.

	offre.	dem.
U. S. 4½% [illegible]		
do à New York	116 1/4	116 3/4
do à Londres		
Louisiane 7's à New York	69 1/4	

VENTES A LA BOURSE DE LA NLLE ORLEANS.

Bourse à 10 A. M.

1,000 Bons à Prime ... 70 1/4
La 7's 67 ¼ 68 ¼ ... Prime 70 3/4 71

Bourse à 12

20 actions de la Louisiana Ice Co. ... 43 1/4
25 do ... 45
20,000 Louisiane 7's ... 68
1,000 Louisiane 7's Baby Bonds ... 68 1/4
La 7's 68 68 ¼ ... Prime 71 71 1/4

Bourse à 2 P. M.

3,000 Louisiane 7's ... 68
1,000 Louisiane 7's Baby Bonds ... 68
[illegible] do ... 68 1/4
[illegible] do ... 68
[illegible] Bons à prime ... 71
[illegible] do ... 71 1/4
[illegible] do ... 71 1/4
[illegible] do ... 71 1/2
[illegible] do ... 71 1/4
La 7's 67 ¼ 68 ¼ ... Prime 71 ¼ 71 ¼

ACTIONS ET BONDS.

Dernières cotes du N. O. Stock Exchange aujourd'hui:

Banques. (Valeur au pair / Offre / Demande)

[illegible]

Compagnies d'assurances. [illegible]

Chemins de fer, etc. [illegible]

Bons de Ville.

		Offre	Demande
Premiums		71 1/4	71 1/2
Issued 1875			
Privilèges sur bons à prime			
Premium drawn number			
Consolidated		75	
Issued 1852			

Bons Divers.

[illegible]

Certificats et Warrants.

State Warrants— [illegible]

1 Avec Dividende. 2 Sans Dividende. 3 Avec Coupon. 4 Sans Coupon. 5 Commerce's Issue. 6 New Stock.

COTON.

[Nos cotes sont pour les marchés du pays et étrangers sont prises des dépêches, et nos cotations de coton du New Orleans Cotton Exchange.]

MARCHÉ DE LA NLLE-ORLEANS

SUR PLACE.

Le Cotton Exchange a rapporté aujourd'hui des ventes de 275 balles, comprenant [illegible] balles après 2:30 p. m. hier. Le marché est lourd. Les cotons inclus sont la plus bas que les cotons blancs.

	Aujourd'hui	Hier	Même jour la semaine dernière
Inférieur			
Low Ordinary			
Ordinary			
Good Ordinary	10		10
Low Middling			
Middling	11	11	11
Good Middling	12	12	12
Middling Fair	13	13	13

FUTURS.

A peine stable

Août 12.07 à 12.08, septembre 10.91 à —, octobre 10.37 à 10.38, novembre 10.18 à 10.19, déc. 10.18 à 10.19, janvier 10.28 à 10.30, février 10.38 à 10.40, mars 10.50 à 10.52, avril 10.63 à 10.65. Les ventes comprennent 45,900 balles.

MARCHÉS DIVERS.

Aujourd'hui à midi le middling était coté: à Galveston 11 1/4, à Mobile à 11 1/16, à Savannah à 11 1/16, à Charleston 11 1/4, à Wilmington à 11 1/8, à Norfolk à 11 1/4; à Baltimore à 11 3/4, à New York à 12 1/8; à Boston à 12 1/4, à Memphis à 11 1/4, à Augusta à 11; à Philadelphie à 12 1/4; à Cincinnati à 11 1/4 et à St-Louis à [illegible].

MARCHÉ DE NEW-YORK.

SUR PLACE.

Lourd et plus facile

Coton: ordinary 9 13/16, good ordinary 10 1/4, strict good ordinary 10 3/4, low middling 11 1/2, middling uplands 12 1/8, middling Orléans 12 3/8. Ventes 184.

FUTURS.

Août 12.07 à —, septembre 11.12 à 11.13, octobre 10.59 à 10.60, novembre 10.40 à 10.41, déc. 10.40 à 10.41, janvier 10.51 à 10.53, février 10.62 à 10.65, mars 10.75 à 10.76, avril 10.87 à 10.90, mai 11.00 à 11.02, juin —, juillet —.

MOUVEMENTS DE COTON.

REÇU NET—A la Nouvelle-Orléans depuis le 1er septembre 1,556,310 balles, même temps l'année dernière 1,483,557 balles; à tous les ports des Etats-Unis 5,709,947 balles, même temps l'année dernière 4,968,000 balles.

EXPORTATIONS—[illegible] à la Nouvelle-Orléans depuis le 1er septembre [illegible] balles de tous les ports des Etats-Unis [illegible], même temps l'année dernière [illegible]

STOCKS—A la Nouvelle-Orléans 66,[illegible] balles, même temps l'année dernière 43,[illegible] balles, à tous les ports des Etats-Unis 248,[illegible] balles, même temps l'année dernière 185,200 balles.

MARCHÉ DE LIVERPOOL.

SUR PLACE.

Calme et sans variation.

Coton—6 13/16 pour les middling uplands, 6 7/8 pour le middling Orléans.

FUTURS

5 p. m.—Facile

MARCHÉ DU HAVRE.

Lourd et sans variation

Coton—78fr. pour le Très Ordinaire (sur place) et 79 fr. pour le Low Middling (sur mer).

BULLETIN COMMERCIAL.

PRODUITS DE LA LOUISIANE

Nos cotes représentent le marché en gros sur la levée pour le sucre et en magasin pour le riz.

SUCRE—Le marché est lourd et nominal.

Reçu aujourd'hui — boucauts et — barils. Le stock sous les hangars est de 3442 boucauts et 195 barils.

Nous cotons: (la livre)

Inférieur	6 @	
Commun	7 1/8 @	7 1/2
Good common	[illegible] @	7 1/2
Fair	7 5/8 @	7 3/4
Good fair	@	7 3/4
Fully fair	@	7 7/8
Prime	@	8
Strictly prime	@	8 1/4
Choice open kettle	8 1/2 @	8 3/4
Seconds	7 1/2 @	8 1/4
Jaune clarifié	9 @	9 1/4
Gray Clarified	@	9
Off whites clarifié	@	9 1/4
Whites	9 1/4 @	9 7/8
Pure whites	@	10

MELASSE—Le marché est lourd et nominal et est coté de 15 à 25c le gallon selon la qualité et les conditions.

Reçu aujourd'hui — barils. Le stock sous les hangars est de 1640 barils.

RIZ—La demande est bonne. Le marché est très ferme et presque dépourvu de stock. Reçu aujourd'hui 49 barils.

Nous cotons: (la livre)

Clean No. 2	3 @ 3 1/2
Commun	3 @ 4
Ordinary	4 1/2 @ 4 3/4
Fair	@ 5 1/4
Good	5 1/2 @ 5 3/4
Prime	5 3/4 @ 6
Choice	nominal

RIZ BRUT—Lourd et nominal

FARINE ET GRUS.

Les prix suivants sont pour des lots en gros. Les petits lots se vendent à 25 à 50c de plus par baril, selon la qualité.

A LA BOURSE.

Clôture officielle de la Bourse:

FARINE—Le marché est sans variation. Fancy $6.62 1/2 à $6 87 1/2 le baril, choix $6 87 1/2 à $6.50 family $6 75 à $6 00, triple extra $6 00 à $5 55, double extra — à —, extra — à —, superfine — à —, fine —.

FARINE DE MAIS—$3 90 à $3 95

AU DEHORS DE LA BOURSE.

CREAM AND PEARL MEAL—$4.00 à — le baril.

GRU—$4.00 le baril.

GRU FIN—$4 25 à — le baril pour choix frais.

RYE FLOUR—$6 50 le baril.

GRAINS ET FOURRAGES.

[Nos cotes sont pour des lots en gros. Les petits lots se vendent aux prix suivants: mais 2c de plus par boisseau, avoine 3 à 4c de plus par boisseau, son 5 à 7 1/2c de plus par 100 lbs, et le foin $2 à 3 de plus par tonneau.]

MAIS—Le marché est ferme à 66 à 67c pour le blanc de choix par boisseau, 63 à 64c, pour le jaune et — à 63 pour le mêlé.

AVOINE—Très ferme à 54 à 55c le boisseau.

SON—Ferme — à 92 1/2c les 100 lbs.

FOIN—Ferme. Choix à $18 à $19, prime nominal à $ — à $17 le tonneau.

PROVISIONS.

A LA BOURSE.

Clôture officielle à la Bourse pour les lots en gros:

Les provisions sont stables

MESS PORK—17 37 1/2 à 19 50 le baril.

VIANDES SALEES SECHES—Epaules 7 1/4c.

BACON—Clear 11 à 11 1/4, clear sided à 10 3/4, épaules à 7 3/4 à 7 7/8c.

GRAISSE—En tierçons, refined 12 1/2c, prime steam —.

JAMBONS—13 à 13c.

AU DEHORS DE LA BOURSE.

Les prix suivants sont pour les petits lots:

MESS PORK—$18 25 le baril.

VIANDES SALEES SECHES—Epaules 7 1/4 à 7 3/4c.

BACON—Epaules 8 1/4c, clear rib sides 11, clear sides 11 1/2 par lb.

JAMBONS—Choice canvassed sugar-cured hams 12 1/2c, par lb, medium average 12 1/2c, small 13c.

BREAKFAST BACON—12 à 13c la livre.

GRAISSE—Refined en tierçons 12 1/2c, refined en kegs 13c, refined en baquets 13 1/4c, prime steam [illegible].

BŒUF—Western $11 50 à $14 50 par baril. Fulton market $9 50 à $9 75 par demi-baril.

GROCERIES.

Les prix suivants sont pour des petits lots.

CAFÉ—Prime 12 1/2 à 12 3/4c, good 12 à 12 1/4c, fair 11 1/4 à 11 3/4c, ordinary 9 1/2 à 9 3/4c par livre.

THÉ—Oolong, commun à fin, 17 à 25c; Gunpowder de à 75c; Impérial, 30 à 75c; Hyson, 30 à 75c.

BEURRE—Western creamery, fancy 26c. Western creamery choice new, 22 à 24c; western creamery prime 21c, western dairy choice 20c, western dairy prime 21 à 22c; Goshen 25c, [illegible] 14 à 15c.

FROMAGE—De l'Ouest 6 à 11c la livre, de New York 12 1/4, choix Illinois skims 7 à 8c.

SAVON—Laundry—Olive 4 1/4 à 4 1/2c la livre. German olive 4 à 4 1/4c, family 3 1/4 à 3 1/2c, palm —, castile 8 1/2 à 9c, white 8 1/2 à 9c.

SEL—Les petits lots se vendent à $1 00 à 1 05 par sac et à $1 40 à 1 45 pour Liverpool fin. Turk's Island $1 ... le boisseau. Sel de table [illegible].

CHANDELLES STAR—Full weight 12 1/2c la livre.

EMPOIS—3 1/4 à 3 1/2c.

FRUITS ET NOIX.

Les petits lots se vendent aux prix suivants:

FRUITS FRAIS—Pêches 50c à $1 00 le boîte d'un tiers de boisseau; pommes good to choice $2 00 à $3 50 le baril; raisins 10c la livre.

DU PAYS—Pistaches rouges 4 1/2 à 5c la livre, celles de la Virginie 6 1/2c, Pecannes à 10c, selon la qualité. Pommes sèches 4 1/2 à 5c la livre. Pêches sèches 5 1/2 à 6c. Pommes sèches évaporées 9 à 10c.

ÉTRANGERS—Citrons—Palerme $3 50, Messine $3 50, Figues de Naples 15c la livre. Figues layer 14c la livre, figues ovales — à 15c la livre. Raisins layer, $2.60 la boîte, Londres layers $3 15. Figues bananes $1 à $2 le régime. Figues Bananes 75c le régime. Dates 6 1/4c la livre. Currants 6 1/4c la livre, Prunes 7c la livre. Citrons 22c la livre. Amandes 20c la livre. Noix du Brésil 8c la livre. Filberts 13c. Noix de Grenoble 13c; de française à 13c. Noix de coco—choix, en détail à $30 le 1000, inférieur plus bas.

GRAINE DE COTON ET SES PRODUITS.

Graine de coton $10 par tonneau, sur la levée, oil cake, prime $23.00 le tonneau, livré à bord; ordinaire $22 à $22.50; farine de coton $22.50 à 23.00 le tonneau livré à bord. L'huile de coton crue, choix, 29c, prime 27 le gallon sur la levée, refined 34 1/2 à 40c le gallon.

PRODUITS DE LA CAMPAGNE

[Nos cotes représentent les prix du gros au landing. Les marchands obtiennent — à 25c de plus par baril et 1/4 à 1/2c en lots.]

POMMES DE TERRE—Les nouvelles $2 25 le baril pour celles de choix, de l'ouest $2 50 à $3 00.

PATATES DOUCES—$2 50

OIGNONS—Western $3 00 à $3 25 le baril

AIL—70c à $1 le paquet.

CHOUX—De St-Louis $4 60 le baril

CHOUCROUTE—La nouvelle $7 50 à $8 le baril et $4 00 le demi baril

HARICOTS—Northern white mediums 4 1/2 à 4 3/4c la livre, white kidney 4 1/2 à 4 3/4c, red kidney 4 3/4c, western white à 2 1/2 à 3 1/2, western red kidney 3 à 3 1/2c. Pois verts 2 3/4c.

COW PEAS—Les Clay sont cotés à 90c à $1 le boisseau.

VOLAILLES—Grosses volailles de l'ouest [illegible] à $4 50 la douzaine, poulets $1,50 à 3 00, canards $2.50 à $3, oies $4 à $4 50, dindes $8 à $9. Grosses volailles de la Louisiane $3 50 à $4, poulets $1 25 à $1 75, canards $2.50 à —, oies $4,50, $5, dindes $6 à $9.

ŒUFS—Ceux de l'ouest à 14c, ceux de la Louisiane 16 à 17c la douzaine.

SUIF—Campagne — à 6 1/4c, ville — à 6 1/4c la livre.

CIRE D'ABEILLE—20 à 21c la livre.

MIEL—Strained 65 à 70c le gallon.

BEURRE—Berry 10 à 14c la livre, Louisiane choix 28 à 30c, clear lake 27 à 28c.

PEAUX AUX ABATTOIRS—70 livres et au dessus — à 8 1/2c, cuirs et peaux de vaches 36 à 70 livres — à 6 1/2c, kips 14 à 30 livres, — à [illegible].

PEAUX DE CAMPAGNE—Green salted à —. Flint dry flint 11 1/2 à 13c, dry salted 10 à 10 1/2c la livre, damaged green hides et grub selections [illegible].

MOUSSE—Mêlée 3 à 3 1/2c la livre, grise 2 1/4 à 3c, noire 4 à 4 1/2c.

PLUMES—Choice 55 à 64c la liv.

CORNES—Cornes de bœufs, prime, — à 6c la livre; de vaches — à 4c.

MARCHANDISES DIVERSES.

TABAC EN FEUILLES—Qualités pour l'exportation, en boucauts—Low lugs 4 1/4 à 4 3/4c la livre, good 4 1/2 à 5c. Low leaf 5 1/2 à —, medium 6 à 6 1/2c, good et fine — à 8 1/4c. Sélections, rien [illegible]. Qualités grasses, en boucauts, Burley style—Lugs 5 à 6 1/2c, commun leaf 6 1/2 à 8c, medium leaf 9 à 10c, good leaf 10 à 12c, sélections 12 à 20c.

TABAC MANUFACTURÉ—Flat plug 60 à 70c le baril, fine medium 50 à 60c. Bright quarters, commun sound, 36 à 38c, commun 11-inch 40 à 45c, [illegible] à 37c. Bright navy, 4's et 5's, 40 à 50c. Black sweet, 33 à 45c. No. 1, 5's et 10's, dark black sweet 33 à 42. Navy livre, black 34 à 40c, navy 3's black 33 à 36c. Fancy styles, feuille naturelle, 43 à 47c; No 1 livre extra fancy 67 à 87.

NAVAL STORES—Les prix de gros sont comme suit: Au détail il faut payer 25 à — de plus par baril. Pitch $2,50 le baril, goudron $[illegible] à $3 le baril. Résine—D $1,80, E $1,90, F $1,95, G $1 90, H $2,00, I $2,10, K $2,50, M $2,90, N $3,25. Essence de térébenthine 38 à 39 le gallon en gros et 40 à 41 en petits lots.

TOILE D'EMBALLAGE—Bagging 1 1/2 livre, 10 à la [illegible]; 2 livres 11 1/2c, 2 1/4 livres 12 1/2c; baling twine 15 à — la livre.

COTTON TIES—Selon la patente, $1.65 net le paquet.

CHARBON

Détail—Famille 75c le baril, boucaut $7 50 chaud [illegible] le baril; anthracite $9.50 le tonneau. Gros [illegible] 50c la boîte; en gros à 40c.

WAGONS ET CHARRETTES.

Wagons, deux chevaux	$ 55 00 à	65 00
Wagons, trois chevaux	65 00 à	—
Wagons, quatre chevaux	75 00 à	95 00
Ox Wagons, avec corps	85 00 à	100 00
Ox Wagons, sans corps	70 00 à	1 5 00
Wagons pour cannes, complet	165 00 à	185 00
Charrettes à trois mulets, avec corps	75 00 à	80 00
Charrettes à trois mulets, complet	100 00 à	105 00
Charrettes à bagasse	65 00 à	75 00
Charrettes d'habitation	35 00 à	
Charrettes à immondices	30 00 à	100 00
Dray de campagne	55 00 à	

TONNELLERIE.

Cercles pour boucaut, ⅌ 1000	$40 00 à $	
Barils	17 50 à	20 00
Demi Barils	15 00 à	
Boucauts de sucre, pièce	nominal	
Barils de mélasse	1 15 à	1 25
Demi barils de mélasse	85 à	90
Barillets	55 à	60
Douves pour boucauts, ⅌ 1000	35 00 à	
Douves pour barils	15 00 à	

MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION TONNELLERIE, &c.

Tableau de prix fourni et corrigé par Lhote & Co., vieux Bassin (Nous le publions en anglais pour ne pas nuire à l'exactitude des termes).

	per m ft
Framing Lumber cut to sizes, Pine	$15 à 16 00
Promiscuous Scantling	13 00
Tongue and Grooved Pine Flooring, 1¼	$22 50 à 25 00
" Pine Ceiling, ¾	14 00 à 15 00
Gallery Flooring, Pine, 1¼	$33 00
" " Cypress, 1¼	40 00
" " Cypress, cut to lengths	45 00
Weather Boards, Pine, rough	15 00
" " Cypress	20 00
" " Pine dressed	$16 à 18 00
" " Cypress dressed	30 00
Dressed Shelving, Pine	$30 à 35 00
" " Cypress	$30 à 35 00
Dressed Base Boards, Pine	30 00
" " Cypress	30 00
Cypress Shingles, 20 inch	$3 75 à 4 00
Plastering Laths	$1 75
Wharf Timber, per running foot	10c

BLINDS AND SASH.

Size of lights.	Thickness of sash.	Size of 2 light wind'ws.	Price of each per pair.	Price of blinds per pair glazed.	Price of blinds per pair or sash section
8x10	1¼	2. 6½ 3.10	$ .35	$1.25	$1.25
10x12	1¼	2.10½ 4. 6	.55	1.70	2.00
10x14	1¼	2.10½ 5. 2½	.60	2.10	2.25
10x15	1¼	2.10½ 5. 6½	.75	2.65	2.50
10x16	1¼	2.10½ 5.10½	.80	2.75	2.75
10x16	1¼	2.10½ 5.10½	1.00	2.90	3.00
10x18	1¼	2.10½ 6. 7	1.10	2.95	2.50
11x16	1¼	3. 1¼ 5.10½	1.15	3.20	2.75
12x16	1¼	3. 4½ 5.10½	1.15	3.50	4.00

All Sash made plain. For Sash Checked and Hung add 20 cents per pair. All Blinds made Half Rolling except otherwise ordered, and 1½ inches longer than Sash.

DOORS.

Size.	Thickness.	Price
2. 6x7.6	1¼	$2 10
2. 8x7.0	1¼	2 20
2.10x7.0	1¼	2 30
2.10x7.6	1¼	2 50
3. 0x7.0	1¼	2 60
3. 0x7.0	1¼	2 70
3. 0x8.0	1¼	3 00

LUMBER.—YARD PRICES.

We quote:

	Per M feet
Yellow pine for building	
Furnished to Sizes up to 6x8 32	
Do do ov	13 00@14 00
Boards, or 6x3 and 2x1 inch long, nominal rates.	
" 1, 1¼ and 1¼x12 mark	14 00@16 00
" Sheathing	9 00@11 00
" Weather board, rough	14 00@15 00
" "	15 00@16 00
Flooring, dressed 1¼ mark	22 00@25 00
" " clear	30 00@35 00
" " Gallery	35 00@40 00
" 1¼ mark	22 50@25 00
Ceiling ¾ to ¾	12 00@15 00
" " clear face	12 00@20 00
Shelving dressed both sides	18 00@20 00
Base one side	16 00@18
Cypress.	
Sills, fence posts, Sleepers, etc	22 00@25
Boards 1, 1¼, 1½ & 2 inch, prime	
[illegible]	30 00@32 50
Do do choice	35 00@40 00
Shingles	Per M
20 inch, clear	4 00@ 4 25
" mark	3 50@ 4 00
Plastering laths	1 75@ — —

VINS ET LIQUEURS.

BRANDIES—Du pays, le gallon	$1 10 à	1 25
Pêche—vieux, le gallon	3 00 à	3 50
Pomme	2 25 à	2 75
Cognac importé—1877, le gal.	4 50 à	—
1872	5 50 à	—
1870	5 75 à	—
1865	6 50 à	—
1860	7 40 à	—
1858	8 00 à	—
1848	10 50 à	—
GENIEVRE—Du pays, de New-York ou de Philadelphie, par gallon	1 20 à	—
Hollande, par gal	2 75 à	3 25
Sir Robt. Burnett's Old Tom	3 15 à	3 25
Sir Robt. Burnett's Old Tom par caisse	8 50 à	9 00
Holland, par caisse	7 50 à	
WHISKY—Rectifié de la Louisiane, 90 p. c. de preuve, par gal	1 12 à	1 12
Ouest	1 12 à	1 14
Bourbon	1 40 à	2 50
Seigle	1 50 à	2 50
Ecosse, importé	4 00 à	4 25
Irlandais, importé	4 00 à	4 25
RHUM—Nlle Angleterre	1 45 à	
Jamaïque	4 25 à	5 50
Ste-Croix	3 65 à	4 25
CHAMPAGNES—Roderer Carte Blanche, qts par douz.	33 75 à	—
Piper Heidsieck, qts par douz.	32 00 à	—
Krug & Co, qts, par douz.	31 50 à	—
Moët & Chandon — Sillery Mousseux, par douz.	31 00 à	—
Comptoir d'Ay, par douz.	25 00 à	—
Pintes, $2 en plus		
VINS—Californie Claret, le gal.	62 à	—
Ecosse, No 1, le gal	73 à	75
Claret Importé—Ordinaire par bar.	53 00 à	54 00
Claret de famille, le bar	65 00 à	75 00
Claret fins, le bar	90 00 à	175 00
Médoc, la caisse	5 00 à	—
St. Julien, la caisse	6 50 à	—
Margaux, la caisse	7 00 à	—
Pontet Canet, la caisse	10 00 à	—
Latour, la caisse	13 00 à	—
Léoville, la caisse	13 00 à	—
Château Lafitte, la caisse	24 00 à	—
Ordinaire, la caisse	3 50 à	—
VINS BLANCS—Imp. ordinaire, en caisses	57 00 à	58 00
Importé, de famille, le bar	65 00 à	90 00
Importé, fins, le bar	90 00 à	175 00
Graves, la caisse	5 00 à	—
Sauternes, la caisse	6 50 à	—
Haut Sauternes, la caisse	10 00 à	—
Latour Blanche, la caisse	15 00 à	—
Château Yquem, la caisse	24 00 à	30 00
Ordinaire, la caisse	3 50 à	—
Vin Muscat, la caisse	4 25 à	5 50
Madère, Cette, le gal	95 à	1 00
Madère, véritable, fin, le gal	3 50 à	5 00
Madère, la caisse	12 00 à	25 00
Sherry, Cette, le gal	95 à	1 00
Sherry, véritable, Xeres, le gal	1 50 à	5 50
Sherry, la caisse	6 00 à	25 00
Vin de Porto, le gal	1 15 à	—

PRIX DES BESTIAUX

Bœufs du Texas, nourris au maïs, de choix, par liv. brute	— @	—
do 1re qualité	— @	—
do 2e do	— @	—
do 3e do	— @	—
Bœufs du Texas, choix, par tête	$32	@$35
do 1re qualité	$25	@$30
do 2e do	$18	@$22
Cochons, 1re qualité, par liv. brute	6	@ 6¼
do 2e do	4	@ 5
do 3e do	—	@ —
Moutons, 1re qualité, par tête	$ 2 50	@$ 4 00
do 2e do	$ 2	@$ 3 00
do 3e do	$ 1 50	@$ 2 00
Vaches laitières, 1re qualité par tête	$65 00	@$75 00
Vaches laitières, 2e qualité, par tête	$40 00	@$50 00
Veaux, 1re qualité, par tête	$ 9 00	@$10 00
do 2e do	$ 6 50	@$ 8 00
Veaux d'un an, 1re qualité, par tête	$10 00	@$11 00
Veaux d'un an, 2e qualité, par tête	$ 5 50	@$ 9 00

CHEVAUX ET MULETS.

Prix du Marché.

Le tableau de prix qui suit nous est fourni par MM. Allard, Botts & Co, 131 rue Baronne:

Chevaux communs	$ 60 à	$100
Beaux chevaux de trait	90 à	145
Chevaux de monture et de voiture	150 à	175
Mulets petits et communs	— à	—
Mulets pour rizières	90 à	120
Mulets, qualité moyenne	125 à	140
Beaux mulets pour habitations	150 à	175
Mulets de choix pour ville et charroi de charbon	175 à	000

NAVIGATION FLUVIALE.

Départs de bateaux à vapeur

JEUDI 4 AOUT 1881.

Arkansas City....ST-JOHN, à 5 P M
Donaldsonville...BELLE OF THE COAST 12 M
Bas du fleuve....ISABEL, à 11 A M

BULLETIN MARITIME.

MERCREDI, 3 AOUT 1881.

EXPEDIÉS EN DOUANE

Barque (ang) Ellen Holt, Duncan, Mobile (sur lest)
Goelette Seguin, Ricker, Vera Cruz
Goelette E B Locke, Adorno, Port Cortez
Goelette Wm Wallace, Ware, Apalachicola.

☞ Pas d'arrivages de la mer.

ARRIVÉS.

Au Nouveau Bassin

Goelette F M Pipe, —, de Covington

BATEAUX A VAPEUR.

Daisy, Pulcher, du bas du fleuve

EXPORTATIONS

VERA CRUZ — par goelette Seguin ... 436 balles coton, 25 barils bière en bouteilles, 461 paquets jalousies, portes, etc, 36,313 pieds bois 30 colis divers

PORT CORTEZ—par goelette E B Locke—49 barils farine, 10 barils pommes de terre, 5 barils oignons, 13,000 pieds bois, 2000 bardeaux 64 colis divers

APALACHICOLA—par goelette Sir Wm Wallace. 5 barils farine, 2 tierçons lard, 1 tierçon jambons, 100 sacs sel, 25 sacs maïs, 2 sacs café, 2 barils sucre, 68 colis divers

IMPORTATIONS.

PORT LIMON—par steamship Heredia..SW régimes bananes, 346 demi figues bananes, 15 D Clark

Arrivages de Produits.

BAS DU FLEUVE—par steamer Daisy.. 2 sacs riz brut nouveau

COVINGTON — par goelette F M Pipe..3 balles coton

Par les chemins de fer.

MORGAN'S LOUISIANA & TEXAS RAILROAD & STEAMSHIP COMPANY ... 100 balles coton, 948 sacs avoine, $24,402 50 en espèces, 3 wagons avoine en grenier, 2 wagons blé en granier

LOUISVILLE & NASHVILLE RAILROAD 27 balles coton, 85 boucauts tabac

CHICAGO ST. LOUIS & N. ORLEANS RR 375 balles coton

Récompense nationale de 16,600 fr.
MÉDAILLE D'OR, etc.

QUINA-LAROCHE
ÉLIXIR VINEUX
(Extrait des 3 Quinquinas)
Apéritif, Fortifiant, Fébrifuge.
recommandé contre
les AFFECTIONS D'ESTOMAC,
ANÉMIE, MANQUE DE FORCES,
SUITES DE COUCHES, LANGUEUR,
FIÈVRES INVÉTÉRÉES, etc.
PARIS, 22 & 19, RUE DROUOT & LES PHARMACIES.

L'ABEILLE

DE LA

NOUVELLE-ORLEANS

JOURNAL QUOTIDIEN,

—AVEC UNE—

ÉDITION HEBDOMADAIRE

PARAISSANT

LE

SAMEDI MATIN

—ET—

Contenant toutes les matières publiées pendant la semaine dans l'édition quotidienne.

L'Édition hebdomadaire réunissant en un seul numéro toutes les nouvelles de la semaine compte beaucoup d'abonnés et de lecteurs en Europe.

BUREAUX ET ATELIERS

No. 73 rue de Chartres, entre Conti et Bienville.

ABONNEMENTS

ÉDITION QUOTIDIENNE.

Un an	$16 00
Six mois	8 00
Trois mois	4 00
Un mois	1 50

Port annuel $1 20 ou 10 cents par mois

ÉDITION HEBDOMADAIRE.

Un an	$3 00
Six mois	1 50
Quatre mois	1 00
Trois mois	75

Prix du numéro ... 10 cents

On s'abonne à la semaine avec les porteurs et les marchands de journaux.

ANNONCES.

Minimum d'insertion: 10 lignes.
Une première insertion ... [illegible]
Chaque insertion subséquente ... [illegible]

Pour les annonces de commerce, 25 pour cent d'escompte.

Pour les annonces au mois ou à l'année, on traite de gré à gré avec l'administration du journal.

L'ABEILLE

Est le plus ancien journal de la Louisiane. Fondée le 1er Septembre 1827, elle compte plus d'un demi-siècle d'existence.

Elle est lue par toute la population franco-louisianaise et est conséquemment, au point de vue des annonces, un excellent organe de publicité.

Elle est reçue non-seulement dans toutes les paroisses créoles de la Louisiane, mais dans les Etats voisins, au Mexique, aux Antilles en Europe, partout enfin où on lit le français et où on s'intéresse aux affaires de notre pays.

L'ABEILLE publie tous les jours en outre des matières politiques, littéraires et locales—

Des dépêches télégraphiques complètes de tous les points des Etats-Unis et de l'étranger,

Un Bulletin Maritime,

Une Liste des navires en partance dans les ports étrangers et en destination pour la Nouvelle-Orléans,

Un Bulletin Financier,

Un Bulletin Commercial,

La Liste des voyageurs arrivés dans les principaux hôtels,

La Liste des voyageurs partis par chemins de fer.

BUREAUX ET ATELIERS:

73....CHARTRES....73.